



REPUBLIKA HRVATSKA



**ISTARSKA ŽUPANIJA
REGIONE ISTRIANA**

ŽUPAN

KLASA: 400-08/18-01/03

URBROJ: 2163/1-01/8-18-02

Pula, 23. travnja 2018.

SKUPŠTINA ISTARSKE ŽUPANIJE
n/p predsjednika Valtera Drandića

**Dršćevka 3,
52 000 Pazin**

PREDMET: Odluka o raspodjeli rezultata za 2017. godinu

Na temelju članka 49. Zakona o proračunu (NN 87/08, 136/12 i 15/15), članka 82. st. 2. Pravilnika o proračunskom računovodstvu i računskom planu (NN 124/14 i 115/15) i članka 65. Statuta istarske županije (Službene novine Istarske županije 10/09, 4/13, 16/16, 1/17, 2/17 i 2/18), Župan Istarske županije dana 23. travnja 2018. godine donosi

ZAKLJUČAK

1. Prihvaća se nacrt i utvrđuje prijedlog Odluke o raspodjeli rezultata za 2017. godinu.
2. Akt iz točke 1. ovog Zaključka sastavni je dio istog, te se upućuje Skupštini Istarske županije na razmatranje i usvajanje.
3. Za izvjestiteljicu po točki 1., a vezano za točku 2. ovog Zaključka određuje se Tatjana Matošević, dipl. oec., v.d. Pročelnica Upravnog odjela za proračun i financije Istarske županije.
4. Ovaj Zaključak stupa na snagu danom donošenja.

ŽUPAN
mr. sc. Valter Flego

Temeljem članka 49. Zakona o proračunu (NN 87/08, 136/12 i 15/15), članka 82. Pravilnika o proračunskom računovodstvu i računskom planu (NN 124/14 i 115/15) i čl.43 Statuta Istarske županije (Službene novine Istarske županije 10/09, 4/13, 16/16, 1/17, 2/17 i 2/18), Skupština Istarske županije dana _____ godine donosi

ODLUKU
o raspodjeli rezultata za 2017. godinu

Članak 1.

Istarska županija ima stanja na računima skupine 922 Višak/manjak prihoda koja su iskazana u financijskim izvještajima za 2017. godinu kako slijedi:

- račun 92211 višak prihoda poslovanja u iznosu 41.481.904,87 kn
- račun 92222 manjak prihoda od nefinancijske imovine u iznosu 7.110.059,05 kn
- račun 92223 manjak primitaka od financijske imovine u iznosu 21.962.940,53 kn.

Članak 2.

Sredstva viška prihoda poslovanja raspodjeljuju se za pokriće iskazanog manjka prihoda od nefinancijske imovine na kontu 92222 u iznosu od 7.110.059,05 kn i za pokriće iskazanog manjka primitaka od financijske imovine na računu 92223 u iznosu od 19.710.077,91 kn. Utvrđuje se manjak prihoda poslovanja na računu 92221 u iznosu od 215.659,53 kn a prema namjeni u tablici. Preostali višak prihoda poslovanja u iznosu od 14.877.427,44 ostaje na računu 92211 i prenosi se u slijedeću godinu na istom računu.

Članak 3.

Viškovi prihoda poslovanja u iznosu od 14.877.427,44 kn, manjkovi prihoda poslovanja u iznosu od 215.659,53 kn i manjkovi primitaka od financijske imovine u iznosu od 2.252.862,62 kn daju ukupno raspoloživi višak u vrijednosti od 12.408.905,29 kn.

Raspored po namjenama se iskazuje u tablici:

RAZ.	PRIHODI	PROGRAM / RASHODI	VIŠAK / MANJAK	izvor financiranja	program	aktivnost
R-2	Naknada za troškove tehničkog pregleda zgrada	Dodatni troškovi legalizacije	53.966,94	46002	1000	100005
R-4	Naknada za pomorsko dobro	Program uređenja pomorskog dobra	3.042.599,33	41001	1301	
R-4	Primorsko-goranska županija	Pomorsko dobro	95.484,62	59100	1301	130101
R-7	Udružena sredstva za Fond	Fond za razvoj poljoprivrede i agroturizma	2.415.617,86	42002	7101	710104
R-7	Zakup i prodaja poljoprivrednog zemljišta	Provedba zakona o poljoprivrednom zemljištu	50.000,00	42001	7101	710106
R-7	Koncesije na vodama	Vodifikacija i korištenje vodnog dobra	116.942,06	43001	7104	710401
R-7	Lovozakupnina	Provedba zakona o lovu	761.379,61	44001	7102	710201
R-7	Ministarstvo zaštite okoliša i prirode	Projektna dokumentacija Bujština	6.071,11	52077	7105	710505



R-7	Hrvatske vode	Upravljanje, održavanje i rekonstrukcija sustava navodnjavanja	47.372,21	56001	7108	710801
R-7	Gradovi i općine Poreština	Projektna dokumentacija - Poreština	256.781,05	56003	7105	710502
R-7	Gradovi i općine Bujština	Projektna dokumentacija - Bujština	406.842,75	56004	7105	710505
R-7	Gradovi i općine Labinština	Projektna dokumentacija - Labinština	99.790,00	56005	7105	710506
R-7	Gradovi i općine Vodnjanština	Projektna dokumentacija - Vodnjanština	50.000,00	56006	7105	710503
R-7	Gradovi i općine Bužeština	Projektna dokumentacija - Bužeština	47.812,06	56007	7105	710507
R-8	koncesije za javnozdravstvene službe na primarnoj razini	Unapređenje zdravstvene djelatnosti	918.024,16	45001	4101	410104
R-8	Sredstva za troškove utvrđivanja uvjeta za pružanje socijalnih usluga	Povjerenstva i izvršna tijela	2.145,00	46003	4101	410102
R-9	Fond za očuvanje okoliša i energetske učinkovitost	SŠ Mate Blažine Labin	231.914,19	52076	2404	240409
R-9	Ministarstvo graditeljstva i pros. uređenja	SŠ Mate Blažine Labin	517.876,99	52075	2404	240409
Nenamjenska sredstva			5.756.807,50	11001		
UKUPNO VIŠKOVI (kto 92211)			14.877.427,44			
R-5	Ministarstvo turizma	Parenzana - biciklistički put	-61.500,00	52090	3706	370604
R-7	Općina Kršan	Strategija ruralnog razvoja - priprema programa i projekata	-10.967,50	54217	7107	710701
R-7	Gradovi i općine Pazinština	Upravljanje, održavanje i rekonstrukcija sustava navodnjavanja	-3.175,00	56002	7108	710801
R-7	Održavanje sustava navodnjavanja u Valturi	OKZ Valtura	-10.946,04	56110	7106	710650
R-9	Ministarstvo znanosti obrazovanja i sporta	Prijevoz učenika srednjih škola	-76.769,42	52080	2301	230105
R-14	Ministarstvo poduzetništva i obrta	Poduzetnički krediti	-52.301,57	52051	3102	310201
MANJKOVI PRIHODA POSLOVANJA (konto 92221)			-215.659,53			
R-4	Donacije za otplatu kredita Kaštijun	Otplata Kaštijun	-1.944.318,09	61005	1103	110304
R-4	JLS za sufinansiranje kredita za Kaštijun	Otplata Kaštijun JLS	-308.544,53	54701	1103	110304
MANJKOVI PRIMITAKA OD FINANCIJSKE IMOVINE (konto 92223)			-2.252.862,62			
UKUPNO MANJKOVI			-2.468.522,15			
SVEUKUPNO			12.408.905,29			

Kroz Prve izmjene i dopune Proračuna Istarske županije za 2018. godinu korigirati će se prihodi i rashodi za viškove i manjkove sukladno njihovim namjenama.



Članak 4.

Zadužuje se Upravni odjel za proračun i financije da izvrši knjiženje u poslovnim knjigama sukladno ovoj odluci.

Članak 5.

Odluka o raspodjeli rezultata stupa na snagu danom objave u „Službenim novinama Istarske županije“.

REPUBLIKA HRVATSKA
ISTARSKA ŽUPANIJA
SKUPŠTINA

Klasa:
Urbroj:

Predsjednik
Valter Drandić

Dostaviti: Upravni odjel za proračun



OBRAZLOŽENJE

I. PRAVNI TEMELJ ZA DONOŠENJE OVOG AKTA

Prema odredbama članka 49. Zakona o proračunu (NN 87/08, 136/12 i 15/15) namjenski prihodi i primici koji nisu iskorišteni u prethodnoj godini prenose se u proračun za tekuću proračunsku godinu. Iz tog razloga temeljem ove Odluke o raspodjeli rezultata u Izmjenama i dopunama proračuna Istarske županije izvršiti će se raspored viškova i manjkova sredstava prema utvrđenim namjenama. Skupština Istarske županije je temeljem čl. 43 Statuta Istarske županije ovlaštena da donosi Odluke.

Člankom 82. stavkom 2. Pravilnika o proračunskom računovodstvu i računskom planu (NN 124/14 i 115/15) propisano je da se stanja utvrđena na osnovnim računima 922 i iskazana u financijskim izvještajima za proračunsku godinu raspodjeljuju u slijedećoj proračunskoj godini u skladu s Odlukom o raspodjeli rezultata i uz pridržavanje ograničenja u skladu s propisima iz područja planiranja. Temeljem navedenog Pravilnika i godišnjih financijskih izvještaja za 2017. godinu, predlaže se donošenje Odluke o raspodjeli rezultata za 2017. godinu.

II. OSNOVNA PITANJA KOJA SE UTVRĐUJU OVIM AKTOM I POSLJEDICE KOJE ĆE NASTATI NJEGOVI DONOŠENJEM

Ovom Odlukom se sučeljavaju salda na računima 922 Višak / manjak prihoda koji su ostvareni u 2017. godini te su iskazani u godišnjem financijskom izvještaju Istarske županije u slijedećim iznosima: račun 92211 višak prihoda poslovanja iznosi 41.481.904,87 kn, račun 92222 manjak prihoda od nefinancijske imovine iznosi 7.110.059,05 kn, račun 92223 manjak primitaka od financijske imovine iznosi 21.962.940,53 kn.

Sučeljavajući navedena salda proizlazi ukupan višak sredstava u visini od 12.408.905,29 kn, koji je iskazan u Godišnjem financijskom izvještaju Istarske županije za 2017. godinu. Manjak prihoda od nefinancijske imovine u iznosu od 7.110.059,05 kn pokriva se iz viška prihoda poslovanja. Manjak primitaka od financijske imovine u iznosu od 19.710.077,91 kn pokriva se iz viška prihoda poslovanja, a preostali iznos od 2.252.862,62 kn se odnosi na nenaplaćene prihode za otplatu kredita za Kaštijun. Utvrđuje se manjak prihoda poslovanja u iznosu od 215.659,53 kn, te na sredstvima viškova prihoda poslovanja preostaju sredstva u iznosu od 14.877.427,44 kn te se prenose u slijedeću godinu na istom kontu 92211.

Temeljem ove Odluke izvršiti će se usklađenja i knjiženja u proračunskom računovodstvu. Viškovi će se koristiti u 2018. godini prema utvrđenim namjenama koje se prema članku 49. zakona o proračunu prenose i koriste za iste namjene, na način da će se uvrstiti u Izmjene i dopune proračuna Istarske županije za 2018. godinu. Prema ovoj Odluci višak prihoda poslovanja po svojoj analitici (izvori financiranja, programi i aktivnosti) u ukupnom iznosu od 12.408.905,29 kn sastoji se od viškova prihoda poslovanja (konto 92211) u iznosu 14.877.427,44 kn i manjka prihoda poslovanja (konto 92221) u iznosu od 215.659,53 kn i manjka od financijske imovine u iznosu od 2.252.862,62 kn.

III. SREDSTVA POTREBNA ZA PROVOĐENJE OVE ODLUKE

Ovaj Zaključak provesti će se Izmjenama i dopunama proračuna Istarske županije za 2018. godinu, a financijska sredstva za provođenje nisu potrebna.



Ai sensi dell'art. 49 della Legge sul bilancio ("Gazzetta ufficiale" 87/08, 136/12 e 15/15), e dell'art. 82 del Regolamento sulla contabilità di bilancio e il piano dei conti (GU 124/14 e 115/15) e dell'art. 43 dello Statuto della Regione Istriana (Bollettino ufficiale della Regione Istriana nn. 10/09, 4/13, 16/16, 1/17, 2/17 e 2/18), l'Assemblea della Regione Istriana emana in data _____ la

DELIBERA
sulla ripartizione dei risultati per il 2017

Articolo 1

I saldi della Regione Istriana sui conti del gruppo 922 Eccesso/disavanzo d'entrate espressi nelle relazioni finanziarie per il 2017 sono:

- conto 92211 eccedenza di entrate dell'attività nell'importo di 41.481.904,87 kn
- conto 92222 disavanzo di entrate dai beni non finanziari nell'importo di 7.110.059,05 kn
- conto 92223 disavanzo di entrate dai beni finanziari nell'importo di 21.962.940,53 kn.

Articolo 2

I mezzi degli eccessi di entrate dell'attività vengono disposti per coprire il deficit delle entrate dai beni non finanziari nel conto 92222 per un importo di 7.110.059,05 kn e per coprire il disavanzo di entrate dei beni finanziari nel conto 92223 dell'ammontare di 19.710.077,91 kn. Si constata un deficit d'entrate dell'attività sul conto 92221 dell'ammontare di 215.659,53 kn, secondo la destinazione nella tabella. Il rimanente eccesso di entrate dell'attività nell'ammontare di 14.877.427,44 kn rimane sul conto 92211 e viene riportato nell'anno successivo, sullo stesso conto.

Articolo 3

L'eccesso delle entrate dell'attività dell'ammontare di 14.877.427,44 kn, i deficit delle entrate dell'attività dell'ammontare di 215.659,53 kn e i deficit degli introiti dai beni finanziari nell'ammontare di 2.252.862,62 kn danno un'eccedenza complessiva disponibile del valore di 12.408.905,29 kn.

La disposizione per destinazioni viene rappresentata nella tabella:

RIPARTI Z.	ENTRATE	PROGRAMMA / USCITE	ECCEDENZ A / DISAVANZO	fonte di finanziamento	programma	attività
R-2	Compenso per le spese del controllo tecnico degli edifici	Spese aggiuntive per la legalizzazione	53.966,94	46002	1000	100005
R-4	Corrispettivo per il demanio marittimo	Programma di allestimento del demanio marittimo	3.042.599,33	41001	1301	
R-4	Regione Litoraneo-montana	Demanio marittimo	95.484,62	59100	1301	130101
R-7	Mezzi congiunti per il Fondo	Fondo per lo sviluppo dell'agricoltura e dell'agriturismo	2.415.617,86	42002	7101	710104
R-7	Locazione e vendita del terreno agricolo	Attuazione della legge sui terreni agricoli	50.000,00	42001	7101	710106
R-7	Concessioni sulle acque	Installazione d'impianti idrici e uso dei beni idrici	116.942,06	43001	7104	710401



R-7	Locazione per la caccia	Attuazione della Legge sulla caccia	761.379,61	44001	7102	71020 1
R-7	Ministero per la tutela ambientale e naturale	Documentazione progettuale - il Buiese	6.071,11	52077	7105	71050 5
R-7	Hrvatske vode (Acque croate)	Gestione, manutenzione e ricostruzione del sistema d'irrigazione	47.372,21	56001	7108	71080 1
R-7	Città e comuni del Parentino	Documentazione progettuale - il Parentino	256.781,05	56003	7105	71050 2
R-7	Città e comuni del Buiese	Documentazione progettuale - il Buiese	406.842,75	56004	7105	71050 5
R-7	Città e comuni dell'Albonese	Documentazione progettuale - l'Albonese	99.790,00	56005	7105	71050 6
R-7	Città e comuni del Dignanese	Documentazione progettuale - il Dignanese	50.000,00	56006	7105	71050 3
R-7	Città e comuni del Pinguentino	Documentazione progettuale - il Pinguentino	47.812,06	56007	7105	71050 7
R-8	Concessioni per i servizi di sanità pubblica a livello primario	Miglioramento dell'attività sanitaria	918.024,16	45001	4101	41010 4
R-8	Mezzi per le spese di determinazione delle condizioni per la prestazione di servizi sociali	Commissioni e organi esecutivi	2.145,00	46003	4101	41010 2
R-9	Fondo per la tutela ambientale e l'efficacia energetica	SMS M. Blažine Labin	231.914,19	52076	2404	24040 9
R-9	Ministero dell'edilizia e dell'assetto territoriale	SMS M. Blažine Labin	517.876,99	52075	2404	24040 9
Mezzi non destinati			5.756.807,50	11001		
TOTALE ECCEDENZE (conto 92211)			14.877.427,44			
R-5	Ministero del turismo	Parenzana - sentiero ciclabile	-61.500,00	52090	3706	37060 4
R-7	Comune di Chersano	Strategia di sviluppo rurale - preparazione di programmi e progetti	-10.967,50	54217	7107	71070 1
R-7	Città e comuni del Pisinese	Gestione, manutenzione e ricostruzione del sistema d'irrigazione	-3.175,00	56002	7108	71080 1
R-7	Manutenzione del sistema d'irrigazione a Valtura	Istituto di pena a regime aperto Valtura	-10.946,04	56110	7106	71065 0
R-9	Ministero della scienza, dell'istruzione e dello sport	Trasporto degli alunni delle SMS	-76.769,42	52080	2301	23010 5
R-14	Ministero dell'imprenditoria e dell'artigianato	Finanziamenti imprenditoriali	-52.301,57	52051	3102	31020 1
DISAVANZI DELLE ENTRATE DELL'ATTIVITÀ (conto 92221)			-215.659,53			
R-4	Donazioni per	Ammortamento	-	61005	1103	11030



	l'ammortamento del credito Kaštijun	Kaštijun	1.944.318,0 9			4
R-4	UAL per il cofinanziamento del credito Kaštijun	Ammortamento Kaštijun	-308.544,53	54701	1103	11030 4
DISAVANZI DEGLI INTROITI DAI BENI FINANZIARI (conto 92223)			2.252.862,6 2			
TOTALE DEFICIT			2.468.522,1 5			
IMPORTO TOTALE			12.408.905, 29			

Attraverso le Prime modifiche e integrazioni del Bilancio della Regione Istriana per il 2018 si correggeranno le entrate e le uscite per le eccedenze e i disavanzi, conformemente alle loro destinazioni.

Articolo 4

Si incarica l'Assessorato bilancio e finanze ad attuare la registrazione nei libri d'affari conformemente alla presente Delibera.

Articolo 5

La Delibera sulla ripartizione dei risultati entra in vigore il giorno dalla sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

REPUBBLICA DI CROAZIA
REGIONE ISTRIANA
ASSEMBLEA

Classe:
N.Prot.:

Il Presidente
Valter Drandić

